

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



کروه آموزشی زبان و ادبیات عرب

جستاری در زندگی و شعر ابن نسیر طرابلسی

استاد راهنمای
دکتر مرضیه آباد

استاد مشاور
دکتر عباس عرب

دانشجو
علیه میرزایی

شهریور ۱۳۸۹

تغیر و سپاس:

سپاس بی کران خدای را که مر از بیچ به همه چیز رساند.
سپاس از پدرم، که کشی زندگیم را به خوبی ناخدایی کرد
مادرم، که جام صبوری و محلم سختی را به من نوشتند

همسرم ایمان، به پاس همراهی ها و همکاری هایش

استاد محترم راهنمای، سرکار خانم دکتر مرضیه آباد، که آبادگر تحقیق ویرانم و راضی شده به کاستی هایم بود
استاد محترم مشاور، جناب آقای دکتر عباس عرب، که بار اینمایی های خود را نه موارپرژو، هشتم را هموار نمود
مادر، همسرم، سرکار خانم زهراء حاجی (کارشناس ارشد زبان و ادبیات فارسی)، که با ویراستاری دقیق خود
این تحقیق نابسامان را اصلاح کرد.

استاد ارجمندم جناب آقای دکتر علی زیتون استاد زبان و ادبیات دانشگاه بیروت که در فهرست بندی این
اشراف مایاری کرد.

مدیر محترم کروه زبان و ادبیات عربی جناب آقای دکتر حسن عبدالهی که اندیشه های ناب را بر سر کلاس
درس به من آموخت.

رئیس محترم کتابخانه ادبیات، جناب آقای دکتر محمد نگارش که بستر مناسبی برای من فراهم کرد تابا
آرامش هرچه بیشتر به تحقیق و تفحص پردازم.

مسئولین محترم تالار محققان کتابخانه‌ی آستان قدس رضوی که بهواره در سیدن محققان به اهداف پژوهشی خود،
کوشانستند.

نشی محترم کروه زبان و ادبیات عربی سرکار خانم صدیقه قادری بپاس زحمات فروانی که برای من کشید.
دوستان عزیزم سرکار خانم نیره خوبان و اقدس عرب (دانشجویان کارشناسی ارشد زبان و ادبیات عربی) که
با مساعدت‌های بی‌دریغ خود مرادگزارش این رساله‌یاری کردند.

و در پایان از خانواده‌ی فیلم خودم و همسرم به ویژه برادرانم محسن و مصطفی و تنها خواهرم عهدیه که در طول
گزارش این اثر با گفتار و روایت خود به من آرامش دادند مشکر و قدردانی می‌کنم.



دانشکده ادبیات و علوم انسانی

فرم چکیده پایان نامه تحصیلی دوره تحصیلات تکمیلی

دفتر مدیریت تحصیلات تکمیلی

نام خانوادگی دانشجو: میرزائی	نام: عطیه
استاد راهنما: دکتر مرضیه آباد	استاد مشاور: دکتر عباس عرب
دانشکده: ادبیات و علوم انسانی	رشته: زبان و ادبیات عربی
مقطع: کارشناسی ارشد	گرایش: ---
تاریخ دفاع: 1389/6/25	تعداد صفحات: 191
عنوان پایان نامه: جستاری در زندگی و شعر ابن منیر طرابلسی	
کلید واژه ها: ابن منیر طرابلسی، زندگی، تشیع، شعر، ترییه	
چکیده:	
ابن منیر یکی از شاعران شیعه‌ی شام در قرن پنجم هق است که پژوهشگران حق وی را ادا نکردند و نام او چنان که باشته اش بود در کتب تاریخ ادبیات ذکر نگردید. وی به دلیل مذهب تشیع و زبان گزنه اش زندگی پر کشاکشی را تجربه کرد. او زاده‌ی طرابلس بود طرابلسی که در زمان خاندان بنی عمار در زمینه‌های علمی و ادبی در اوج قرار داشت.	
شعر ابن منیر برگرفته از ذوق ادبی و مهارت بیانی بالای او دارد تصاویری که ارائه می‌دهد جذاب و قابل فهم است او در موضوعات شعری قدیم طبع آزمایی کرده و از موضوعات جدید زمانه اش چون شعر جنگ و وصف اجزاء طبیعت غافل نبوده است. مسئله‌ای که او را از سایر شاعران معاصرش متمایز می‌کند، در قالب موضوعات شعری، غدیریه‌ی اوست که با عنوان ترییه در تاریخ نگارهای شیعه وسیی بیان شده است و در زمینه‌ی مسائل فنی کاربرد جناس است. او چون ابو تمام از جناس و طباق بسیار بهره برده است. وفور کاربرد جناس و طباق گاه سروده‌های او را دچار تکلف می‌کند وی از این آرایه بیشتر در اشعار جنگ و جهاد بهره می‌گیرد، آنجا که صحنه‌های سخت نبرد را توصیف می‌کند. ابن منیر طرابلسی هرچند در بین اهل فن شهره نیست اما این مسئله از مهارت‌های زبانی او نمی‌کاهد او را می‌توان همطراز ابو تمام دانست	

فهرست:

۱	..... مقدمه
بخش اول: کلیات	
فصل اول: اوضاع سیاسی شام در عصر شاعر	
2	..... الف) سلجوقیان:
4	..... ب) صلیبیان:
8	..... ج) زنگیان:
فصل دوم: اوضاع اجتماعی	
18	..... آ) جغرافیای شام:
18	..... ب) طبقات جامعه و وضعیت اقتصادی:
20	..... ج) مذاهب دینی در شام:
22	..... د) پدیده های رایج در این دوره
فصل سوم: اوضاع فکری و فرهنگی	
25	..... آ) نهضت علمی شام
26	..... ب) وضعیت علوم

فصل چهارم: زندگی نامه

29	ا) از تولد تا ورود به چرخه‌ی شعر و سیاست:
30	ب) تشیع ابن منیر
32	ج) تاثیر طرابلس بر ذوق و قریحه‌ی ابن منیر:
34	د) هجرت، تبعید، حبس، وفات
41	ه) اقوال نویسنده‌گان در مورد ابن منیر طرابلسي:
43	و) معاصران ابن منیر:
46	ز) راویان شعر ابن منیر:
47	ح) تنها اثر بر جای مانده از ابن منیر:

بخش دوم: شعر ابن منیر

فصل اول: نگاهی به اوضاع ادبی عصر شاعر

49	ا) بررسی اوضاع شعر این دوره:
50	ب) موضوعات شعری متداول در این دوره:
55	ج) موضوعات جدید
56	د) ویژگی‌های فنی این دوره

57 ه) نثر این دوره

فصل دوم: کندوکاوی در موضوعات شعری ابن منیر

58 مدح.

60 ۱) صفات برجسته‌ی ممدوحین:

60 ۱) عدالت پیشگی:

62 ۲) شجاعت و جنگاوری:

63 ۳) دینداری و تقوای الهی:

66 ۴) اراده قوی و همتی بلند:

66 ۵) جایگاه برتر ممدوح نسبت به دیگران:

67 ۶) نسب والا:

68 ۷) جود و کرم ممدوح:

69 ب) مدح شهرها:

70 ۱) وصف مردم:

71 ۲) وصف طبیعت:

72 ۳) وصف أماكن تاریخی و محلات:

75 ۴) وصف راهها:

76 هجو

80	..... (1) پستی منزلت:
81	..... (2) جهل و نادانی:
83	..... (3) بخل:
84	..... (4) ترس:
84	..... (5) هجو ایستایی و رکود:
85	..... (6) هجو قدرنشناسی و بد ذاتی:
86	..... (7) هزل و شوخی:
90	..... غزل
94	..... مرجع ضمیر مذکور در غزلیات ابن منیر کیست؟
98	..... عشق و فراق
99	..... حکمت
102	..... عتاب و شکوه
107	..... وصف
109	..... شعر جنگ
111	..... (1) ذکر فتوحات و ابراز شادی از آن:
115	..... (2) شکست دشمنان:
117	..... (3) ابزار جنگی:
118	..... تعهد ادبی
119	..... شعر شیعه
120	..... غدیریه

فصل سوم: ویژگیهای فنی در شعر ابن منیر

126	..... بینامتنی
128	..... أ) استشهاد قرآنی: ...
129	..... ۱) استشهاد ترکیبی در آیات قرآنی
132	..... ۲) مفرادات قرآنی:
133	..... ۳) بینامتنی و نام سوره ها:
136	..... ب) بینامتنی تاریخی:
136	..... اتاریخ قدیم عرب:
138	..... ب) تاریخ اسلام:
142	..... ج) تاریخ اموی:
143	..... د) تاریخ عباسی:
144	..... گفتگو و خطاب
148	..... دعا
150	..... قسم
152	..... بحور عروضی
153	..... صور خیال
154	..... صنایع ادبی
155	..... صنایع بیانی:
158	..... صنایع بدیعی:
163	..... فرجام سخن
164	..... فهرست آیات قرآن
165	..... کتابنامه

همتی بدرقه‌ی راه کن ای طایر قدس

که دراز است ره مقصد و ما نوسفریم

موضوع پژوهش حاضر، بررسی زندگی و شعر ابن منیر طرابلسی شاعر سیاسی و شیعه مذهب او اخر قرن پنجم هـ ق است؛ اوی در شام زاده شده و زندگی اش سراسر، تشویش و اضطراب بود زیرا در عصری می‌زیست که مملکت اسلامی تجزیه شده بود و دولتهای مختلفی در عرصه‌ی سیاست به قدرت نمایی مشغول بودند. از این رو او نیز در معرض تنبادهای ناشی از تحولات سیاسی قرار می‌گرفت چنان که گاه مورد عنایت حاکمانی چون «عماد الدین» و «نور الدین» قرار گرفته و گاه موجبات خشم حاکمانی چون «بوری بن طفتکین» اتابک شام را فراهم نموده است، تا جائیکه او را به خاطر مسائل اعتقادی به بند کشیدند. علاوه بر این، بیشتر زندگی او با جنگهای صلیبی قرین بوده و این جنگها از نظر تاریخی به شعر وی سندیت بخشیده است.

بنابر این، شخصیت متعهد و مبارز ابن منیر از یک سو و شعر جذاب وی از سوی دیگر و نیز تقریباً بکر بودن موضوع از جهت سوم، همه و همه دست به دست هم دادند و سبب شدند که نگارنده شخصیت و شعر این شاعر شیعه را به عنوان موضوع پایان نامه‌ی خویش برگزیند.

از این رو به جستار در زندگی و شعر او پرداخت تا پاسخ سؤالات خویش را بیابد، سؤالاتی از این قبیل که: ابن منیر به عنوان شاعری شیعی تا چه میزان به ادب متعهد پاییند بوده؟ علت حبس او چه

بوده است؟ در چه موضوعات شعری هنرمنایی کرده؟ و ویژگیهای فنی او چون دیگر شاعران است یا

که مسائل جدیدی را دربرمی گیرد

در مورد پیشینه‌ی تحقیق، باید گفت که با بررسی کتابخانه‌های ایران و جهان از طریق اینترنت

تحقیقی مستقل در زمینه‌ی زندگی و شعر ابن منیر نیافتم و به طور مستقل به بررسی زندگی و شعر

شاعر از لایه‌لای کتب تاریخی پرداختم.

مباحث اصلی این تحقیق حول پنج محور دور می‌زند که هریک فصلی از این پایان نامه را به

خود اختصاص داده است.

محور اول: از آنجا که هر شاعری فرزند زمانه‌ی خویش است و حوادث سیاسی و اجتماعی بر فکرو

شعر او تأثیر گذار است در این پژوهش سعی شده تا در فصلی خاص، اوضاع سیاسی-اجتماعی و

فکری و فرهنگی شام در روزگار شاعر مورد بررسی قرار گیرد.

محور دوم، در مورد زندگی ابن منیر است. این فصل به بررسی زادگاه و تأثیر شرایط سیاسی، اجتماعی

و فرهنگی آن بر قریحه‌ی شعری و همین طور به علل هجرت، تبعید و حبس او می‌پردازد. علاوه

بر این به طور مختصر معاصران، راویان شعروی و سخن‌بزرگان در مورد شاعر مورد بررسی قرار

گرفته است.

محور سوم: از آنجا که هر شاعری معمولاً فرزند روزگار و جامعه‌ی خویش است، اوضاع ادبی شام

از نظر مضامین و ویژگیهای فنی مورد بررسی قرار گرفته است.

محور چهارم، که فصلی خاص خود دارد به کندوکاو در موضوعات شعری ابن منیر می‌پردازد و بیان

شده است که وی علاوه بر این که در موضوعات شعری قدیم طبع آزمایی کرده همراه با تحولات

ادبی عصر خویش به هنر نمائی در موضوعات جدید نیز پرداخته است. هرچند که بیشتر سروده‌های

ابن منیر به خاطر مذهب و زبان گزنه اش از میان رفته اما معمولاً رایحه‌ای از تعهد ادبی در برخی

از قصائد او دیده می‌شود که برگرفته از اعتقادات مذهبی است.

وسرانجام در محور پنجم به بررسی ویژگیهای فنی شعر او پرداخته ایم و سعی کرده ایم جنبه‌های

ابداعی اسلوب وی را استخراج کنیم که بینامتنی، اسلوب گفتگو و دعا از جمله است.

این تحقیق چون دیگر پژوهشها، با مشکلاتی مواجه بود از قبیل اینکه بیشتر اشعار ابن منیر

مخصوصاً اشعاری که در زمینه‌ی مناظرات اعتقادی او با قیسرانی است از میان رفته و همین مسئله

باعث شد تا به ابیات بر جای مانده اکتفا کنم. مسئله‌ی دیگر کمبود منابع در زمینه‌ی زندگی و شعر

شاعر بود که این توفیق را یافتم تا با کوشش مضاعف شخصاً به بررسی موضوعات شعری و مسائل

فنی شاعر پردازم و با مطالعه‌ی منابع مشابه در مورد شعر وی اظهار نظر کنم از این رو ممکن است

گاه نظراتم نادرست باشد.

مهمنترین منابع این تحقیق، دیوان ابن منیر طرابلسی است که به تحقیق عمر تدمیری صورت گرفته

ولی این دیوان همه‌ی قصائد ابن منیر را در بر ندارد و به گفته‌ی تدمیری بیشتر قصائد او به خاطر

تشیعیش از میان رفته است؛ کاستی دیگر کتاب این است که حوادث تاریخی بیشتر قصائد را بیان

نکرده است و همین مسئله پژوهشگر را واداشت تا به کتابهای دیگری چون «الروضتين ابو شامه» و

یا «خریدة القصر عماد اصفهانی» «اعیان الشیعه محسن امین» و «الغدیر علامه امینی» و

دانره‌المعارفهای گوناگون مراجعه نماید.

روش کار پژوهش حاضر، طبعاً کتابخانه‌ای و از طریق پرونده سازی بوده است؛ پژوهندۀ ابتدا به گرداوری اطلاعات سپس به تقسیم بندی و تجزیه و تحلیل آنها پرداخته است.

در پژوهش سعی نگارنده بر این معطوف شده که جانبدارانه به قضاوت نپردازد بلکه از طریق داده‌های علمی به موضوع پرداخته و با نگاهی واقع بینانه شخصیت و شعر او را مورد بررسی قرار دهد تا از دایره‌ی حقیقت پا فراتر ننهد.

در پایان از راهنماییهای استادان فاضل و ارجمند، سرکار خانم دکتر مرضیه آباد و جناب آقای دکتر عباس عرب، کمال امتنان و تشکر را دارم.

بخش اول: کلیات

فصل اول: اوضاع سیاسی

فصل دوم: اوضاع اجتماعی

فصل سوم: اوضاع فکری و فرهنگی

فصل چهارم: زندگی نامه

فصل اول: اوضاع سیاسی شام در عصر شاعر

عصر سوم عباسی از سال (334هـ-1055م) آغاز و تا پایان خلافت مستعصم، سی و هفتمین خلیفهٔ عباسی، در سال 656هـ تداوم داشت. در واقع این عصر مرحلهٔ فروپاشی مملکت اسلام عموماً و دولت عباسی خصوصاً به شمار می‌رود و حوادث سیاسی مختلفی در این دوره اتفاق می‌افتد، اما متناسب با موضوع به ذکر حوادث سیاسی دورهٔ ابن منیر از تولد تا مرگ بستندهٔ می‌شود.

زمانی که ابن منیر دیده به جهان گشود شام در میان حکومتهای مختلف تقسیم شده بود، دولتهایی چون اخشیدیان، حمدانیان و مرداسیان حکومت رانده بودند و دولتهایی دیگر پس از آنان در گوشه و کنار شام به حکومت می‌پرداختند. اما باید توجه داشت هنوز ریشه‌هایی از دولتهای گذشته در تاریخ سیاسی، اجتماعی و فرهنگی شام باقی مانده بود که نمی‌توان آن را نادیده گرفت؛ دولتهایی چون حمدانیان، شام را در عرصه‌های مختلف به عزت رساندند (تعالیٰ: بی تا: ۱:

15) و دولتهای دیگر یا تأثیر بسزائی نداشتند و یا با جنگهای داخلی بر سر قدرت این سرزمین را دچار آشوب و هرج و مرج کردند.(محمد کرد علی، 1389: 1: 220)

آنچه که از زندگی ابن منیر بر می‌آید او با سلجوقیان، صلیبیان و زنگیان هم دوره بوده و حوادث سیاسی مختلفی را تجربه کرده است.

الف) سلجوقیان:

سلجوقيان در اصل غزهای تركمان بودند که در دوره‌ی حکومت سامانیان، در اطراف دریاچه خوارزم می‌زیستند و بعد از ریاست سلجوق بن دقاق، نام سلاجقه را به خود گرفتند؛ پسر سلجوق، میکائیل نام داشت که بعد از مرگ او ریاست طایفه را به عهده گرفت، وی سه پسر به نامهای «بیغو»، «چغری» و «طغول» داشت.

ابتداي سلطنت سلجوقیان را باید همزمان با خواندن خطبه‌ی سلطنت برای رکن الدین ابو طالب طغول بن میکائیل بن سلجوق در تاریخ 429هـ ق در نیشابور دانست؛ پس از مرگ طغول برادرزاده اش آلب ارسلان به سلطنت رسید وی پس از ثبت موقعيتش در عراق سپاهش را به سمت حلب و شمال شام حرکت داد و در سال 463هـ ق حلب را محاصره کرد. در آن زمان خاندان مردادس بر حلب حکومت می‌کردند که شیعه مذهب بوده و نسبشان به صالح بن مردادس می‌رسید. (مرضیه آباد: 1386) آلب ارسلان، محمود مرداری را به حکومت حلب گماشت و در

همان سال بود که اتسز بن او ق خوارزمی را به جنوب شام یعنی فلسطین فرستاد که تحت

فرمانروائی فاطمی ها بود و مناطق «رمله» و «بیت المقدس» را تصرف کرد، وی بعد از گذشت 5

سال توانست دمشق را فتح کند. (همان: 138)

ملکشاه، پسر آل ب ارسلان بعد از مرگ پدر توانست سرزمینهای تحت اشغال سلجوقیان را

گسترش دهد. به علت گسترش حکومت سلاجقه، ملکشاه، کشور را به ایالات و ولایات مختلف

تقسیم کرده بود و هر ولایت را یکی از شاهزادگان یا اتابکان اداره می کرد؛ اتابکان، غلامان ترک

نژادی بودند که عموماً از بلاد «قبچاق» در شمال دریای سیاه توسط دولت به خدمت گرفته

شدند. (حسن ابراهیم حسن، 1374: 104) سلاجقه بسیار جنگجو بوده و سرزمینهای بسیاری را نیز

به همین سبب تصرف کرده بودند، آنان از جنگجوئی و از جان گذشتگی هم زبانان ترک خود در

این امر بهره گرفته و فرماندهی لشگر خود را به کسانی دیگر غیر از غلامان می سپردند. همچنین در

موقع فرستادن شاهزادگان به حکومت ولایات، سرپرستی آنها را به دست ایشان می سپردند تا کارها

در صورت لزوم با مشورت و صلاححید اتابکان انجام شود. (عباس اقبال آشتیانی، 1385: 820)

در اواخر دوره‌ی سلجوقی پادشاهان و شاهزادگان درگیر جنگهای داخلی و رقابت با یکدیگر

شدند و قدرتشان از دست رفت، در این حین اتابکان فرصت را غنیمت شمرده و از ضعف شاهان

و اختیارات خود استفاده می کردند و هر کدام در ناحیه‌ای از ممالک سلاجقه استقلال به دست

آورده، حکومتی را تشکیل می دادند و آن را برای فرزندان خود به ارث می گذاشتند همچون

atabkan دمشق به سرکردگی ظهیر الدین طغتکین که تربیت پسر خردسال «تش» سلجوقی را به عهده

داشت و پس از مرگ سلطان حکومت دمشق را به دست گرفت (جرجی زیدان، 1415: 14)

232) و اتابکان دمشق را پی ریزی کرد که به «خاندان بوریون» یا «خاندان بوری» نیز معروف هستند. حکومت اتابکان دمشق زیر نظر خاندان طغتکین ادامه یافت تا ینکه به سال 549 هـ ق در زمان مجیر الدین آباق آخرین حاکم سلجوقی به دست نور الدین زنگی سقوط کرد و حاکم دمشق نیز با خواری و ذلت گریخت.

زمانی که ابن منیر از طرابلس به دمشق آمد، ظهیر الدین، حاکم آنجا بود. وی شرایط نابسامانی را در دوران حکومت این خاندان تا سقوطشان تجربه کرد.

ب) **صلیبیان:**

سپاه روم چندبار در عصر عباسی به مرزهای اسلام در شام حمله کرده و هر بار با شکست مواجه شده بود؛ از آن جمله مهمترین آنها، حادثه‌ی عموريه و دیگری حادثه‌ی «ملازگرد» است که در سال 463 هـ بین امپراتوری بیزانس و آلپ ارسلان سلجوقی رخ داد و به شکست مفتضحانه ای روم منجر شد. (مرضیه آباد، 1386: 140) می‌توان گفت، حادثه‌ی «ملازگرد» از مهمترین دلایل برپائی جنگهای صلیبی بود، چراکه اروپائیان از شکست دربرابر سلجوقیان ترسیده بودند و از طریق جریحه دار کردن عاطفه‌ی دینی مسیحی‌ها بعد از ماجراهی تصرف بیت المقدس به دست سلجوقیان و رفتار ناجوانمردانه‌ی ایشان با مسیحی‌ها، آنها را بر ضد مسلمانان شرق شوراندند، «وجه تسمیه‌ی جنگهای صلیبی را نیز به این دلیل دانسته‌اند که به اسم مسیحیت بر پا شده و دستگاه کلیسا مسیحی در اروپا، مردم را به جنگهای صلیبی فراخواند، اصولاً صلیبی‌ها، صلیب را